

1, rue Ernest-Daucourt  
CH-2942 Alle

t +41 32 420 39 20  
f +41 32 420 39 21  
secr.pps@jura.ch

Police cantonale - Protection de la Population et Sécurité - 1, rue Ernest-Daucourt - CH-2942 Alle

Lettre circulaire à

Mesdames et Messieurs les Secrétaires communaux  
Mesdames et Messieurs les Présidents des sociétés de tir

Alle, le 23 avril 2019/ cca

Mesdames, Messieurs,

Le printemps arrive. Il marque le retour des activités de tir hors service pour les militaires qui y sont astreints.

Dans le cadre d'un concept d'information, nous avons communiqué à chaque militaire astreint, et ce individuellement afin qu'il réalise une planification optimale pour définir la séance de tir qui lui convient le mieux, les sites internet suivants:

<http://www.jura.ch/DIN/POC/PPS/Affaires-militaires/Affaires-militaires.html>  
(sous séances des tirs obligatoires sur l'ensemble du Jura).



<https://ssv-vva.esport.ch/p2plus/ssv/schiesstageabfrage.asp?kanton>

Nous vous demandons de bien vouloir afficher les annexes comme les autres publications légales, sur vos tableaux officiels et dans les stands.

D'avance, nous vous remercions pour votre collaboration et vous présentons, Mesdames, Messieurs, nos salutations distinguées.

col Scheder Damien  
Chef Protection Population et Sécurité



Pr info : Mme la Ministre Nathalie Barthoulot, Cheffe du Département de l'intérieur  
M. le col Damien Rérat, Commandant de la Police cantonale  
M. le col Fabien Kohler, Officier fédéral de tir  
M. le cap Jean-Jacques Zuber, Président de la commission de tir JU  
MM. les Officiers de tir des secteurs 1, 2, 3, 4, et 5  
M. Vincent Pilloud, Chef de l'Office des Sports  
M. Yannick Vernier, Président de la Fédération Jurassienne de Tir

Annexes : 1 affiche émanant de Mme la Cheffe du Département de l'intérieur concernant les tirs obligatoires 2019  
1 notice sur le tir hors du service en 2019 du DDPS